## **Table of contents**

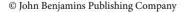


Pages v-viii of

Learning and Teaching Languages Through Content: A counterbalanced approach

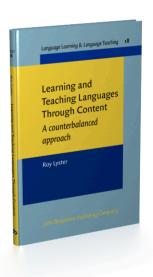
## Roy Lyster

[Language Learning & Language Teaching, 18] 2007. xii, 172 pp.



This electronic file may not be altered in any way. For any reuse of this material written permission should be obtained from the publishers or through the Copyright Clearance Center (for USA: www.copyright.com).

For further information, please contact rights@benjamins.nl or consult our website at benjamins.com/rights





## Table of contents

Tables and figures	IX		
Preface	XI		
CHAPTER 1			
Introduction	1		
mphasizing language in content-based instruction 2			
2 Characteristics and contexts of content-based instruction 6	)		
Research on outcomes of immersion education 11			
3.1 First language development and academic achievement	t 12		
3.2 Social-psychological outcomes 13			
3.3 Second language outcomes 14			
4 Theoretical perspectives 18			
5 Purpose of this book 22			
CHAPTER 2			
Instructional practices at the interface			
of language and content	25		
1 Incidental focus on language 26			
1.1 Linguistic challenges 29			
1.1.1 Verb system 31			
1.1.2 Second-person pronouns 33			
1.1.3 Grammatical gender 36			
2 Decontextualized grammar instruction 38			
3 Form-focused instruction 43			
3.1 Proactive approaches 44			
3.2 Reactive approaches 47			
4 Literacy instruction 50			
4.1 Sequencing instruction in two languages 50			
4.2 Whole language and process writing 51			
4.3 Vocabulary and reading instruction 54			
4.4 Language across the curriculum 56			
5 Summary 57			

CHAPTER 3		
Processing language through content	59	
1 Comprehension 59		
2 Awareness 63		
3 Production 71		
3.1 Content-based tasks 72		
3.2 Form-focused tasks 75		
3.3 Skill acquisition through practice 78		
4 Summary 85		
CHAPTER 4		
CHAPTER 4 Negotiating language through content	87	
1 Whole-class interaction 87	,	
2 IRF exchanges and teacher questions 89		
3 Negotiated scaffolding and feedback 92		
3.1 Recasting 93		
3.2 Negotiation for meaning 102		
3.3 Negotiation of form 107		
3.3.1 Prompting 109		
3.3.2 Self-repair 116		
3.4 Classroom intervention studies 120		
4 Counterbalanced feedback 122		
CHAPTER 5		
Counterbalanced instruction	125	
1 Why a counterbalanced approach? 126		
1.1 Support from research on proactive approaches 127		
1.2 Support from research on reactive approaches 129		
2 Engaging with language across the curriculum 133		
3 Conclusion 137		
References	139	
Author index		
Subject index	167	